



# འབྲུག་གི་བཅག་འཇུག་ལྷན་ཚོགས།

## ELECTION COMMISSION OF BHUTAN

(Ensuring Free, Fair & Democratic Elections & Referendums)



ཨི་སི་བི/བད་འཇིན་-༠༡/༢༠༡༧/༢༢༤༤

སྤྱི་ཚེས་ ༣༡-༡-༢༠༡༧

### བད་འཇིན།

དབང་འདུས་ཕོ་བྲང་རྫོང་ཁག་མངའ་འོག་ དངས་ཚུ་རྗེད་འོག་ཀཔོ་གི་གོ་གནས་དོན་གྱི་དུས་མིན་བཅག་འཇུག་

༩ འབྲུག་གི་བཅག་འཇུག་ལྷན་ཚོགས་ཀྱིས་ འབྲུག་གི་བཅག་འཇུག་འཇུག་བཅའ་ཁྲིམས་ ༢༠༠༥ ཚན་མའི་དོན་ཚན་ ༥༧ ནང་ ༥༧ ནེ་ལས་ས་གནས་གཞུང་གི་བཅའ་ཁྲིམས་ ༢༠༠༥ ཚན་མའི་དོན་ཚན་ ༣༣ ནང་ ༣༤ རྒྱུ་རྗེས་མཐུན་ལུ་ དབང་འདུས་ཕོ་བྲང་རྫོང་ཁག་མངའ་འོག་ དངས་ཚུ་རྗེད་འོག་ཀཔོ་གི་གོ་གནས་དོན་ལུ་ ས་སྟོང་ལུགས་ཡོད་པའི་སྐོར་བཀོད་ཡོད་མི་ལུ་ ས་གནས་གཞུང་སྐོར་ལས་ཁུངས་ལས་སྟོན་པའི་ཡིག་ཨང་ DLG-12/1503 སྤྱི་ཚེས་ ༤-༡-༢༠༡༧ ཚན་མ་དང་ དབང་འདུས་ཕོ་བྲང་རྫོང་ཁག་ལས་ ཡིག་ཨང་ DAW/ECB-02/2017/4559 སྤྱི་ཚེས་ ༢༤-༡-༢༠༡༧ ཚན་མ་ལུ་ངོས་ལེན་ཐོག་ དུས་མིན་བཅག་འཇུག་གསལ་བསྐྱེད་འབད་མེད་ཨིན།

བཅག་འཇུག་འདི་གི་ལས་འཆར་དང་ འདེམས་ཁོངས་ འདེམས་ངོའི་གདམ་ངོ་བོ་ལྟོན་ནི་གི་བྱ་རིམ་ བཅག་འཇུག་ཕོ་ལོག་ ཚོགས་རྒྱན་འཇུག་ལས་ཚན་ ཚོགས་རྒྱན་ས་ཁོངས་ ཚོགས་རྒྱན་འགོ་དཔོན་ ཚོགས་རྒྱན་འཛིན་སྐོར་ བདེ་སྲུང་ དེ་ལས་གཞན་ དགོས་མཁོའི་ག་སྐྱིག་ཚུ་དང་འབྲེལ་བའི་ཁ་གསལ་ཚུ་ གཤམ་འཁོད་ལྟར་དུ་ མི་མང་ཡོངས་ལུ་བད་འཇིན་སྤེལ་མེད་ཨིན།

### ༡༡ བཅག་འཇུག་ལས་འཆར།

༡. བཅག་འཇུག་ལས་འཆར་དི་གཤམ་འཁོད་ལྟར་དུ་ཨིན།

ཚེས་གངས་དང་དུས་ཚོད་	བྱ་གསེ་
༣༡-༡-༢༠༡༧	- དུས་མིན་བཅག་འཇུག་འཇུག་བཅའ་ཁྲིམས་གསལ་བསྐྱེད། - ལྷན་ཚོད་ལྷན་པའི་འགྲེམ་ཐོག་ཚོགས་རྒྱན་སྐྱུར་མི་ཚུ་གིས་ ངོས་ལེན་འགོ་དཔོན་ལུ་ ལུ་ཡིག་གཏང་ནི་འགོ་བཙུགས།
༤-༡-༢༠༡༧	- ཀཔོ་གི་གདམ་ངོ་བོ་ལྟོན་ནི་དོན་ལུ་ གདམ་འཇུག་འཛིན་ལུ་འགོ་བཙུགས།
༡༤-༡-༢༠༡༧	- འདེམས་ངོའི་གདམ་ངོ་གི་ཡིག་ཆ་ཕུལ་ནི་མཐའ་མཇུག་ཚེས་གངས།
༡༥-༡-༢༠༡༧	- འདེམས་ངོའི་གདམ་ངོ་གི་བརྟག་ཞིབ།
	- བཅག་འཇུག་ལས་ཕྱིར་འཐོན་གྱི་མཐའ་མཇུག་ཚེས་གངས། - ངོས་ལེན་འགོ་དཔོན་གྱིས་ འགྲེམ་ཐོག་ཚོགས་རྒྱན་སྐྱུར་མི་ཚུ་ལས་

༡༧-༣-༢༠༡༧	འགྲུལ་ཐོག་རྒྱན་ཤོག་གི་ལྷ་ཡིག་ལེན་ནི་མཐའ་མཚུག་ཚེས་གྲངས། - བཅག་འཕུའི་བསྐྱེད་བསྐྱེད་ལས་འགོ་བཙུགས།
༤-༣-༢༠༡༧	བཅག་འཕུའི་བསྐྱེད་བསྐྱེད་ལས་མཚུག་བསྐྱེད། (དོ་པའི་རྒྱ་ཚོད་ ༤.༠༠)
༥-༣-༢༠༡༤	འགྲུལ་ཐོག་རྒྱན་ཤོག་ལེན་ནི་མཐའ་མཚུག་གི་ཉིམ་དང་དུས་ཚོད། (ཕྱི་རུའི་རྒྱ་ཚོད་ ༥-༠༠)
༤-༠༣-༢༠༡༧	ཚོགས་རྒྱན་ཉིམ་དང་ གྲུབ་འབྲས་བསྐྱེད་ལས་ནི། - གྲུབ་འབྲས་གསལ་བསྐྱེད་ལས་འབད་དེ་ འབྲུག་རྒྱལ་པོའི་ཞབས་སར་ གྲུབ་འབྲས་སྤྱོད་འབུལ། - བཅག་འཕུའི་བཤེར་ཡིག་ལྷུ་ལེན་ནི་དུས་ལུན་འགོ་བཙུགས།
༡-༠༣-༢༠༡༧	- བཅག་འཕུའི་ལག་འཁྲེར་སྤྱོད་ནི།
༢༠-༠༣-༢༠༡༧	- བཅག་འཕུའི་བཤེར་ཡིག་བཙུགས་ནི་གི་དུས་ལུན་མཚུག་བསྐྱེད།

ཁ༽ ཚོགས་རྒྱན་དུས་ཚོད།

༡. ཚོགས་རྒྱན་བསྐྱེད་ནི་དུས་ཚོད་འདི་དོ་པའི་རྒྱ་ཚོད་<sup>༤</sup> ལས་ཕྱི་རུའི་རྒྱ་ཚོད་<sup>༥</sup> ཚུན་ཡིན།

ག༽ འདེམས་ཁོངས།

༣. ལག་ལེན་འབབ་ནི་ཡིན་མི་འདེམས་ཁོངས་ཀྱི་ས་མཚམས་ཀྱི་མིང་འདི་བཀའ་རྒྱ་ཨང་དྲི་སི་-ཁྲི་འཛིན་-༢༠༡༡-  
༡༥༢༠སྤྱི་ཚེས་༢༧-༣-༢༠༡༡ ཅན་མའི་ནང་ བྲིས་ཏེ་ཡོད་མི་ལྟར་དུ་ཡིན།

ང༽ འདེམས་དོའི་གདམ་ཁ་གི་བྱ་རིམ།

- ༤. འབྲུག་གི་བཅག་འཕུའི་བཅའ་ཁྲིམས་<sup>༢༠༠༢</sup> ཅན་མའི་ རོན་ཚན་<sup>༡༧</sup>པའི་ནང་བཀོད་ཡོད་མི་ བྱད་ཚད་ལྡན་མི་ཐོ་  
བཀོད་གྲུབ་པའི་ཚོགས་རྒྱན་སྐྱེད་མི་ཅིག་ བཅག་འཕུའི་འདེམས་དོ་ཅིག་སྤེལ་ གདམ་དོ་བཏོན་ནི་གི་བྱད་ཚད་ཡོད།
- ༥. རྒྱལ་གོ་གོ་གནས་ལུ་ རོ་འགྲན་འབད་མི་འདེམས་དོའི་བྱ་རིམ་འདི་ རྒྱལ་ལོག་/རྫོང་ལག་ཁྲོམ་སྤེལ་གདམ་དོ་བཏོན་  
ཐངས་ཀྱི་ ལམ་སྟོན་སྤྱི་ལོག་ལྟར་དུ་ཡིན་མི་འདི་ཡང་།

༥.༡ འཛོམས་འདུ་འདི་ རྒྱལ་གོ་གོ་གནས་དོན་ལུ་ སྤྱི་ལོག་རེ་རེ་ལས་ འདེམས་དོ་གཅིག་ལས་མ་ལྟགས་སྤེལ་  
གདམ་དོ་བཏོན་ཐབས་ལུ་ དབང་འདུས་མོ་བྲང་རྫོང་ལག་བཅག་འཕུའི་དབང་འཛིན་གྱིས་ འགོ་འདྲེན་  
འབབ་ནི་ཡིན།

༥.༢ སྤྱི་ལོག་འཛོམས་འདུའི་སྐབས་ ཚོགས་རྒྱན་འཕུལ་ཆས་འདི་ ལག་ལེན་འབབ་དགོ།

༥.༣ གལ་སྲིད་ཐོ་བཀོད་གྲུབ་པའི་ཚོགས་རྒྱུ་རྒྱུར་མི་ཅིག་ རོ་འབྲུན་འབད་ནི་དམིགས་གཏད་ཡོད་ཅུང་  
 འཛོམས་འདུའི་ནང་མ་ལྟོང་པ་ཅིན་ འཛོམས་འདུ་འདི་གིས་ (གདམ་ངོའི་འབྲི་ཤོག་ཨང་ ༤༨) པའི་  
 ཐོག་ བཙག་འཇུག་འབད་འཛིན་ལུ་ གང་མགྱོགས་འབད་ལུ་དགོ།

༤. རྒྱ་ཚད་ལཱ་ན་པའི་འདེམས་ངོ་འདི་གིས་ བཙག་འཇུག་དང་འབྲེལ་བའི་ཁྲིམས་ལྟར་དུ་ གདམ་ངོའི་ཡིག་ཆ་  
 བཅུགས་པའི་ཉིན་མོ་ལུ་ སྤྱི་ལོ་གཞོན་ཤོས་༢༥ ཡང་ཡོད་པ་ སྤྱི་ལོ་རྟུན་ཤོས་༤༥ ཡང་ཡོད་པ་འདི་ཡང་  
 (སྤྱི་ལོ་༡༩༩༢ སྤྱི་ཟླ་ ༩ པའི་སྤྱི་ཚེས་༡༤ གི་སྤྱི་གོང་སྤྱི་མི) དེ་ལས་ (སྤྱི་ལོ་༡༩༥༩ སྤྱི་ཟླ་༩ པའི་སྤྱི་ཚེས་  
 ༡༤ ལུ་ཡང་ན་ དེའི་ཤུལ་ལས་སྤྱི་མི) ཚུ་ཨིན།

ཅ༽ བཙག་འཇུག་ཐོ་ཡིག།

༡. སྤྱི་ལོ་༢༠༡༤ གི་ས་གནས་གཞུང་གི་ བཙག་འཇུག་གཉིས་པའི་དོན་ལུ་ ལག་ལེན་འབབ་མི་བཙག་འཇུག་ཐོ་ཡིག་  
 འདི་ ཆ་བཞག་ཚེས་གངས་དང་འཁྲིལ་ ཡང་བསྐྱར་གྱི་བསྐྱར་ཞིབ་ཐོག་ ལག་ལེན་གྱི་གཞིར་བཞག་འབད་ནི་  
 ཨིན། བཙག་འཇུག་མཐའ་དཔུང་ཐོ་ཡིག་ནང་ ཐོ་བཀོད་གྲུབ་སྟེ་ཡོད་མི་ཆ་མཉམ་རང་ འབྲེལ་ཡོད་འདེམས་  
 ཁོངས་འདི་ནང་ ཚོགས་རྒྱུ་རྒྱུར་ནི་ལུ་འབྲུག་ཚད་ལཱ་མི་ཨིན།

༢. བཙག་འཇུག་ཐོ་ཡིག་གི་ཆ་བཞག་ཚེས་གངས་འདི་ སྤྱི་ཚེས་༡-༡-༢༠༡༢ འདི་ཨིན་མ་ལས་ སྤྱི་ཚེས་༡-༡-༢༠༡༢  
 ཚུན་ལུ་ སྤྱི་ལོ་༡༢ ཡང་མི་ ཡང་ན་ སྤྱི་ལོ་༡༩༩༤ ཟླ་༡ པའི་ཚེས་༡ ལུ་ ཡང་ན་ དེའི་སྤྱི་གོང་སྤྱི་མི་  
 ཆ་མཉམ་རང་ ཐོ་བཀོད་གྲུབ་པའི་ཚོགས་རྒྱུ་རྒྱུར་མི་ཅིག་སྟེ་ སྤྱི་ལོ་དམའ་ཚད་ཀྱི་དགོས་མཁོ་ལཱ་མི་ཨིན།

༣. རྫོང་ཁག་བཙག་འཇུག་ཐོ་ཡིག་ཚང་གིས་ ཚོགས་རྒྱུ་ཉིམ་མ་རན་པའི་ ཉིམ་ཉེ་མམ་ཚུན་གྱི་རིང་ལུ་ ཚོགས་རྒྱུ་  
 རྒྱུར་མི་ངོས་འཛིན་འདྲ་པར་ ཉེ་མ་བསྐྱེལ་ལེན་འབད་མ་ཚུགས་མི་ཚུ་ལུ་ ཚོགས་རྒྱུ་རྒྱུར་མི་ངོས་འཛིན་འདྲ་པར་  
 འདི་ འཕྲོ་མཐུད་དེ་རང་ བཀོ་བཀུ་འབད་ནི་ཨིན།

༤. བཙག་འཇུག་ཐོ་ཡིག་འདི་ སྤྱི་ཚེས་༢-༢-༢༠༡༢ ནང་འཁོད་པར་བསྐྱུན་འབད་ཐོག་ ངོས་ལེན་  
 འགོ་དཔོན་ཚུ་ལུ་སྤྱི་ལོ་དེ་ སྤྱི་ཚེས་༡༢-༠༢-༢༠༡༢ ལུ་ འདེམས་ངོ་ཚུ་ལུ་བྱིན་འོང་།

ཆ༽ བཙག་འཇུག་བསྐྱེལ་བསྐྱགས།

༡. འདེམས་ངོ་ཅིག་ལུ་ བཙག་འཇུག་བསྐྱེལ་བསྐྱགས་འབད་ནི་དོན་ལས་ ཉིན་གངས་༡༤ ཚུན་ཡོད་མི་འདི་  
 ཚོགས་རྒྱུ་མ་རན་པའི་གོང་གི་དུས་ཡུན་ཚུ་ཚོད་༤༢ ཀྱི་སྤྱི་གོང་ལུ་ མཇུག་བསྐྱེད་གོ།

༢. རྫོན་པོ་ སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་འཇུག་མི་ སྲིད་དོན་ཚོགས་པ་ཅིག་གི་ལས་བྱེད་པ་ ཡང་ན་ འཇུག་མི་ཅིག་ ཡང་ན་  
 བཙག་འཇུག་ལས་གྲུབ་མི་ཅིག་གིས་ འདེམས་ངོ་ག་གིས་དོན་ལུ་ཡང་ ཐད་ཀར་ ཡང་ན་ ཐད་ཀར་མིན་པའི་

བསྐྱུལ་བསྐྱུགས་འབད་མི་ཚོགས། གློན་པོ་ ཡང་ན་ སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་འཕུལ་མི་ཅིག་གིས་ འབྲུག་གི་བཙག་འཕྲུའི་  
བཙའ་ཁྲིམས་ ༢༠༠༥ རྟོན་ཚན་ ༣༣༡ མངའ་འོག་ ཁོང་ར་དང་ ཁོང་རའི་བཟའ་ཟླ་ཚུ་ལུ་ འབྲེལ་ཐོག་ཀྱུན་  
ཤོག་གི་མཐུན་ཀྱུན་གནང་སྟེ་ཡོད་མི་འདི་ གལ་སྲིད་ལག་ལེན་མི་འབབ་ནི་ཨིནམ་ལུ་ གྲོས་ཐག་ཚོད་པ་ཅིན་  
ཚོགས་ཀྱུན་ཉིམ་ལུ་ ཚོགས་ཀྱུན་བསྐྱར་བར་མ་གཏོགས་ གཞུང་འབྲེལ་གྱི་བལྟ་སྐོར་ཚུ་འབབ་མི་ཚོགས།

༡༣. བཙག་འཕྲུལ་ལས་གྲུབ་པའི་ ས་གནས་གཞུང་གི་འགོ་དཔོན་གཞན་ཨིན་མི་ འདི་ཡང་ སྐོ་ དམངས་མི་ རྫོང་  
ལག་ཁྲོམ་སྡེ་རོ་ཚབ་ཚུ་གིས་ འདེམས་རོ་ག་གིས་དོན་ལས་ཡང་ ཐད་ཀར་ ཡང་ན་ ཐད་ཀར་མིན་པའི་བསྐྱུལ་  
བསྐྱུགས་འབད་མི་ཚོགས་ནི་དང་ ཚོགས་ཀྱུན་ཉིམ་སྐབས་ལུ་ ཚོགས་ཀྱུན་སྐྱར་མི་ཅིག་སྟེ་བཙའ་མར་གཏོགས་ནི་  
རྒྱུ་མ་ཅིག་ཨིན།

༤༽ བཙག་འཕྲུའི་བསྐྱུལ་བསྐྱུགས་མ་དདུལ།

༡༤. འདེམས་རོ་ཅིག་གིས་ ཁོ་ཁོ་རའི་བཙག་འཕྲུའི་བསྐྱུལ་བསྐྱུགས་ཟད་གོན་འདི་ བཙག་འཕྲུའི་མི་དམངས་བསྐྱུལ་  
བསྐྱུགས་མ་དདུལ་བཙའ་ཁྲིམས་ ༢༠༠༥ ཅན་མའི་དོན་ཚན་ ༥༤ པའི་ནང་ མཐོ་ཚད་བཀོད་དེ་ཡོད་མི་ འདི་  
ཡང་ དདུལ་ཀྱི་མ་ ༥༠,༠༠༠/- ལས་ལྷག་གཏང་མི་ཚོགས།

༥༽ བཙག་འཕྲུའི་བསྐྱུལ་བསྐྱུགས་ཟད་གོན་སྟན་ལུ།

༡༥. འདེམས་རོ་ཅིག་གིས་ ཁོ་ཁོ་རའི་བཙག་འཕྲུའི་དོན་ལུ་ བསྐྱུལ་བསྐྱུགས་ཀྱི་ཟད་འགོའི་རྩིས་ལྷ་ཚུའི་སྟན་ལུ་འདི་  
ཚོད་དམིགས་བཀོད་པའི་བྱ་རིམ་དང་འཁྲིལ་ཏེ་ རྒྱལ་ཡོངས་ལྷ་རྟོག་པ་ལུ་ བཙག་འཕྲུའི་གྲུབ་འབྲས་གསལ་  
བསྐྱུགས་འབད་ཚར་བའི་ ཉིན་གངས་སུམ་ཅུའི་ནང་འཁོད་བཅུགས་དགོ། བཙག་འཕྲུའི་རྩིས་ལྷ་གི་སྟན་ལུ་མ་  
ལུ་མི་འདི་ མ་འོངས་པའི་བཙག་འཕྲུའི་ཚུ་ནང་ གལ་གཏོགས་འབད་ནི་ལུ་བཀག་ནི་ཨིན།

༦༽ དེམས་རོ་ཆ་མཉམ་གྱིས་ མི་མང་གསལ་བཤད་འབད་ནི་ལུ་ སྤྱི་སྟོམ་འཛོམས་འདུ།

༡༦. ཚོགས་ཀྱུན་སྐྱར་མི་ཚུ་ འདེམས་རོ་རེ་རེ་བཞིན་གྱི་གསལ་བཤད་ཉམ་ནི་ལུ་ འཛོམས་འདུ་ཐེངས་མང་རབས་ཅིག་  
ནང་ སོ་སོར་འབད་ ཡང་བསྐྱར་དུ་འོང་དགོ་པའི་ བྱ་སྐབས་མ་བདེམ་ཚུ་བཀག་ཐབས་ལུ་ དོ་འགྲན་འབད་མི་  
འདེམས་རོ་ཚུ་གིས་ ཚོགས་ཀྱུན་སྐྱར་མི་ཚུ་ལུ་ གསལ་བཤད་འབད་ནི་གི་གོ་སྐབས་ འདྲ་མཉམ་ཐོབ་ཐབས་ལུ་  
རོས་ལེན་འགོ་དཔོན་གྱིས་ འབྲེལ་ཡོད་བཙག་འཕྲུའི་འགོ་འདྲན་པ་ཚུ་དང་ བདེ་སྲུང་མཉམ་འབྲེལ་པ་ཚུ་དང་  
གཅིག་ཁར་ གྲོས་བསྟུན་ཐོག་ སྤྱི་འོག་རེ་རེ་བཞིན་ནང་ སྤྱི་སྟོམ་འཛོམས་འདུའི་ག་སྐྱིག་འབད་དགོ།

༧༽ འབྲེལ་ཐོག་ཀྱུན་ཤོག།

༡༧. འགྲུལ་ཐོག་ཚོགས་རྒྱུ་སྐྱུར་མི་གི་ཐོ་འདི་ ས་གནས་གཞུང་གི་བཅག་འཇུག་གཉིས་པ་ ༢༠༡༤ གྱི་དོན་ལུ་ འགྲུལ་ཐོག་ཐོ་བཀོད་འབད་དེ་ཡོད་མི་ལུ་གཞིར་བཞག་འབད་ནི་ཨིན།
༡༩. འགྲུལ་ཐོག་རྒྱུ་ཤོག་གི་རིམ་པའི་ལས་འཆར་འདི་ གཤམ་འཁོད་བཀོད་མི་ལྟར་དུ་ཨིན།

ཚེས་གྲངས་དང་དངས་ཚོད་	དྲན་གསལ་
༢༡-༡-༢༠༡༧	- བྱད་ཚད་ལྡན་པའི་འགྲུལ་ཐོག་ཚོགས་རྒྱུ་སྐྱུར་མི་ཚུ་གིས་ རོས་ལེན་འགོ་དཔོན་ལུ་ ལཱ་ཡིག་གཏང་ནི་འགོ་བཙུགས།
༡༧-༠༢-༢༠༡༧	- རོས་ལེན་འགོ་དཔོན་གྱིས་ འགྲུལ་ཐོག་རྒྱུ་ཤོག་གི་ལཱ་ཡིག་ལེན་ནི་མཐའ་མཇུག་ཚེས་གྲངས། - རོས་ལེན་འགོ་དཔོན་གྱིས་ ཐོ་བཀོད་གྲུབ་པའི་འགྲུལ་ཐོག་ཚོགས་རྒྱུ་སྐྱུར་མི་ཚུ་ལུ་ འགྲུལ་ཐོག་རྒྱུ་ཤོག་གཏང་ནི་འགོ་བཙུགས།
༥-༠༣-༢༠༡༧	- འགྲུལ་ཐོག་རྒྱུ་ཤོག་ལེན་ནི་མཐའ་མཇུག་གི་ཉིམ་དང་དུས་ཚོད།
༤-༠༣-༢༠༡༧	- ཚོགས་རྒྱུ་ཉིམ་དང་ གྲུབ་འབྲས་བསྐྱེམས་ནི།

༥༡ ཚོགས་རྒྱུ་སྐྱུར་མི་རོས་འཛིན་འབྲེལ་པར།

༡༩. བཅག་འཇུག་ལྷན་ཚོགས་ཀྱིས་ སྤོད་ཡོད་མི་ཚོགས་རྒྱུ་སྐྱུར་མི་རོས་འཛིན་འབྲེལ་པར་འདི་ བཅག་འཇུག་དུས་ལུན་སྐབས་ ཚོགས་རྒྱུ་སྐྱུར་མི་ཚུ་འཛིན་འབྲེལ་པར་ ཚོགས་རྒྱུ་སྐྱུར་མི་ཚུ་འཛིན་འབྲེལ་པར་ལུ་ ཆ་གནས་ཅན་གྱི་ཡིག་ཆ་ཨིན།
༢༠. ཨིན་རུང་ ཚོགས་རྒྱུ་སྐྱུར་མི་ཆ་མཉམ་གྱིས་རང་ ལྷན་སྤོད་དང་སྤོད་འཛིན་ལྷན་ཁག་གིས་སྤོད་ཡོད་པའི་ མི་ཁྲུངས་རོ་སྤོད་ལག་ཁྱེར་འདི་ རང་དང་གཅིག་ཁར་མཉམ་སྐྱུགས་འབག་འོང་དགོ། གལ་སྲིད་ ཚོགས་རྒྱུ་སྐྱུར་མི་རོས་འཛིན་འབྲེལ་པར་དང་འབྲེལ་བའི་ ཚུད་རྣམས་རེ་འབྲུང་པ་ཅིན་ སྤོད་འགོ་དཔོན་གྱིས་ མི་ཁྲུངས་རོ་སྤོད་ལག་ཁྱེར་འདི་ ཐག་ཚོད་གི་གཞི་ཉེན་འབད་དགོ།

ན། ཚོགས་རྒྱུན་འཕུལ་ཆས།

༢༡. ཚོགས་རྒྱུན་འཕུལ་ཆས་ (ཨི་མི་ཨེམ་) འདི་ ཚོགས་རྒྱུན་ས་ཁོངས་ཆ་མཉམ་ནང་ ཚོགས་རྒྱུན་བསྐྱར་ནི་ལུ་  
ལག་ལེན་འཐབ་ནི་ཨིན།

པ། ཡུན་རིང་གི་བར་ན་ དག་མ་བརྟུབ་པའི་སྐྱལ་ཅིས།

༢༢. བཅག་འཕུའི་སྐབས་ལུ་ ཡུན་རིང་གི་བར་ན་ དག་མ་བརྟུབ་པའི་སྐྱལ་ཅི་འདི་ ལག་ལེན་འཐབ་ནི་དང་ སྐྱལ་ཅི་  
འདི་ལག་པ་གཡས་པའི་ཨམ་མཐེ་ཤོང་གི་ སྐྱེན་མེའི་ཕྱེ་ལས་མར་ ལེགས་ཤོམ་འབད་བཀལ་དགོ།

ཕ། ཚོགས་རྒྱུན་ས་ཁོངས།

༢༣. ཚོགས་རྒྱུན་ས་ཁོངས་འདི་ ཅུས་མིན་བཅག་འཕུའི་མཐའ་དབྱེ་ཐོ་ཡིག་ནང་ བརྗོན་འབད་དེ་ཡོད།

བ། བཅག་འཕུའི་འགོ་དཔོན་ཚུ།

བཅག་འཕུའི་འབྲེན་སྲི་བུ།

༢༤. རྫོང་བདག་ རྫོང་རབས་དང་ རྫོང་འོག་བདག་སྐྱོང་འགོ་དཔོན་ཚུ་བཅག་འཕུའི་འབྲེན་སྲི་བུ་ བཅག་འཕུའི་  
འགོ་འབྲེན་སྲི་བུ་འོག་མ་ ཞིབ་རྟོགས་བཅག་འཕུའི་འབྲེན་སྲི་བུ་སྤེ་བསྐྱོ་བཞག་འབད་མ་ཨིན། བསྐྱོ་བཞག་  
ཡོད་པའི་བཅག་འཕུའི་འགོ་དཔོན་ཆ་མཉམ་གྱིས་རང་ བཅག་འཕུའི་ཁྲིམས་ལུགས་ནང་བཀོད་ཡོད་པའི་ལཱ་དང་  
འགན་ཁུར་དེ་ལཱ་འགན་ཚུ་འབག་དགོས་དང་ སྤྱི་ཚེས་༢༡-༡-༢༠༡༧ ལུ་ བཏོན་ཡོད་པའི་བསྐྱོ་བཞག་བཀལ་རྒྱ་  
ནང་གི་དབང་འཛིན་ དེ་ལས་ བཅག་འཕུའི་ཁྲིམས་ལུགས་ བཅའ་ཡིག་ ལམ་སྟོན་སྤྱི་གཞི་དང་འབྲེལ་ཡོད་  
ལག་དེབ་ཚུ་དང་འབྲེལ་བའི་ལཱ་འགན་ཚུ་འབག་དགོ།

རྒྱལ་ཡོངས་ལྷ་རྟོག་པ།

༢༥. བཅག་འཕུའི་ལྷ་རྟོག་ཚོགས་ཀྱིས་ བཅག་འཕུའི་ལྷ་རྟོག་འབད་ནི་ལུ་ རྒྱལ་ཡོངས་ལྷ་རྟོག་པ་ཅིག་བསྐྱོ་བཞག་འབད་  
ནི་ཨིན།

རོས་ལེན་འགོ་དཔོན།

༢༦. བཅག་འཕུའི་ལྷ་རྟོག་ཚོགས་ཀྱིས་ ཀྲོང་གསར་རྫོང་ཁག་བཅག་འཕུའི་འགོ་དཔོན་འདི་ ཅུས་མིན་བཅག་འཕུའི་འབྲེན་  
འཐབ་ནི་དོན་ལས་ རོས་ལེན་འགོ་དཔོན་སྤེ་བསྐྱོ་བཞག་འབད་མ་ཨིན།

སྡེ་ཁྲིད་དང་ ཚོགས་རྒྱུན་འགོ་དཔོན།

༢༧. བཙག་འཕུའི་དོན་ལུ་ སྡེ་ཁྲིད་འགོ་དཔོན་དང་ ཚོགས་རྒྱུན་འགོ་དཔོན་ཚུ་གི་བསྐོ་བཞག་འདི་ རོས་ལེན་འགོ་  
དཔོན་གྱིས་ཚོགས་རྒྱུན་ཉམ་མ་རན་པའི་ཉམ་མོ་གཉིས་ཀྱི་སྡེ་གོང་ལུ་བཏོན་མི་བཀའ་རྒྱ་དང་འཁྲིལ་དགོ།

གངས་རྩིས་ཞིབ་དཔྱད་པ་དང་ གངས་རྩིས་ཞིབ་རོགས་པ།

༢༨. རོས་ལེན་འགོ་དཔོན་གྱིས་བཏོན་ཡོད་པའི་ དེ་ལུགས་ཀྱི་བསྐོ་བཞག་བཀའ་རྒྱ་དང་འཁྲིལ་བའི་དབང་འཛིན་ཐོག་  
སྡེ་ཁྲིད་འགོ་དཔོན་གྱིས་ གངས་རྩིས་ཞིབ་དཔྱད་པ་དང་ ཚོགས་རྒྱུན་འགོ་དཔོན་གྱིས་ གངས་རྩིས་ཞིབ་རོགས་  
པ་འབད་ལཱ་འབད་དགོ།

སློབ་གཞུང་གི་ཁོངས་ཀྱི་ལཱ་འགན་སྲོད་ནི།

༢༩. བཙག་འཕུའི་འགོ་དཔོན་ཚུ་ ཁོ་མོ་རའི་གྲུང་ ཡང་ན་ མི་རྩིས་ཐོ་བཀོད་ཡོད་སར་བསྐོས་མི་ཚོགས།

མ་ཤོ་ སློབ་དང་ཁྲིམས་ དེ་ལས་བདེ་སྲུང་ལས་བྱེད་པ་སྲོད་ནི།

༣༠. རྫོང་བདག་དང་ རྫོང་འོག་བདག་སྐྱོང་འགོ་དཔོན་གྱིས་ བཙག་འཕུའི་དུས་ལུན་སྐབས་ལུ་ རྫོང་ཁག་དང་རྫོང་  
འོག་ནང་ བདག་སྐྱོང་དང་འབྲེལ་བའི་གནད་དོན་ཆ་མཉམ་གྱི་འབྲེལ་བ་འབྲེལ་སའི་ལཱ་འབད་དགོ།

༣༡. རྫོང་བདག་དང་རྫོང་འོག་བདག་སྐྱོང་འགོ་དཔོན་གྱིས་ རང་སའི་དབང་ལུ་ནང་ རང་མོས་དང་རྣམ་དག་གི་  
བཙག་འཕུའི་འབྲེལ་འབྲེལ་ཞི་ལུ་ སློབ་དང་ཁྲིམས་ཀྱི་གནས་སྲུངས་ཚུ་འོས་མཐུན་དང་ བྱ་སྐབས་བདེ་ཉེ་གཏོ་  
ཡོད་པ་དེས་བདེན་བཟོ་དགོ་པའི་ཁག་འགན་པོག།

༣༢. བཙག་འཕུའི་འགོ་དཔོན་ཆ་མཉམ་རང་ བཙག་འཕུའི་དུས་ལུན་ཉིལ་བུ་ལུ་ རང་སའི་ས་ཁོངས་ནང་སྲོད་དགོ།

༣༣. རྒྱལ་གཞུང་འབྲུག་གི་འགག་སྡེ་གིས་ འབྲུག་གི་བདེ་སྲུང་བཅའ་ཡིག་དང་སློབ་གཞུང་གི་ལྷན་ཁྲུ་ བདེ་སྲུང་གི་ཁག་  
འགན་འབག་དགོ།

༣༤. འབྲེལ་ཡོད་རྫོང་ཁག་བཙག་འཕུའི་བདེ་སྲུང་མཉམ་འབྲེལ་འགོ་དཔོན་འདི་གིས་ བཙག་འཕུའི་ཚུ་བར་ཆད་མེད་པ་  
འབད་འགོ་འབྲེལ་འབྲེལ་ཞི་ལུ་ སྡེ་ཁྲིད་ཚུ་མཉམ་རུབ་ཅིག་འབད་ནི་ལུ་ བཙག་འཕུའི་འགོ་དཔོན་ཚུ་དང་གཅིག་ཁར་  
མཐུན་འབྲེལ་དང་མཉམ་འབྲེལ་ལེགས་ཤོམ་ཐོག་ལཱ་འབད་དགོ།

ཙ། བཅག་འཕུའི་འཛིན་སྐྱོང་ལྟེ་བ།

- ༣༥. བཅག་འཕུའི་འགོ་འདྲེན་འདི་ མཐིལ་ཕྱིན་འབད་ བལྟ་བཀོད་ བཀོད་བྱབ་ ལྷ་རྟོག་ དེ་ལས་ རྒྱབ་སྐྱོར་ འབད་ཐབས་ལུ་ འཛིན་སྐྱོང་ལྟེ་བ་འདི་ རོས་ལེན་འགོ་དཔོན་གྱི་ཡིག་ཚང་ནང་དང་ བཅག་འཕུ་ལྷན་ཚོགས་ ཡིག་ཚང་ལྟེ་བ་འདི་ནང་ གཞི་བཙུགས་འབད་དགོ།
- ༣༦. འཛིན་སྐྱོང་ལྟེ་བ་འདི་ འཛིན་སྐྱོང་ལྟེ་བ་འདི་དོན་ལས་ ལག་དེབ་ནང་ལ་གསལ་བཀོད་ཡོད་པའི་རྣམ་གཞག་དང་ འཁྲེལ་ གཞི་བཙུགས་འབད་དེ་བྱ་སྐོ་འཐབ་དགོ།

ཙ། བཅག་འཕུའི་ཀུན་སྐྱོད་རྣམ་གཞག།

- ༣༧. བཅག་འཕུའི་ཀུན་སྐྱོད་རྣམ་གཞག་འདི་ སྤྱི་ཚེས་ ༣༡-༡-༢༠༡༧ ལས་འགོ་བཙུགས་ བཅག་འཕུའི་བཞེར་ཡིག་ གི་དུས་ལུ་མ་རྒྱུ་ཚུན་ འདི་ཡང་ སྤྱི་ཚེས་ ༡-༠༣-༢༠༡༧ ཚུན་ལུ་ རྒྱབ་དབང་འཕྲོ་མཐུད་གནས་དགོ།
- ༣༨. བཅག་འཕུའི་འགོ་དཔོན་ འདེམས་རོ་ དེ་ལས་ཚོགས་རྒྱན་སྐྱུར་མི་ཆ་མཉམ་གྱིས་རང་ བཅག་འཕུའི་ཀུན་སྐྱོད་ རྣམ་གཞག་དང་ བཅག་འཕུ་དང་འབྲེལ་བའི་ཁྲིམས་ལུགས་ཚུ་ བཅའ་ཡིག་དང་སྤྱི་གསལ་གཞི་ དེ་ལས་ལམ་སྟོན་ སྤྱི་ག་ཡིག་ཚུ་ལུ་གནས་དགོ།

ཙ། ཚོགས་རྒྱན་ཉིན་མོ་ གཞུང་གི་ངལ་གསོ།

- ༣༩. སྤྱི་ཚེས་ ༤-༠༣-༢༠༡༧ འདི་ འདེམས་ཁོངས་ནང་ཚོགས་རྒྱན་ཉིན་མོ་ཨིན་མ་ལས་ གཞུང་གིས་འབྲེལ་ཡོད་ འདེམས་ཁོངས་ནང་ ངལ་གསོ་ཨིན་མ་ལུ་གསལ་བསྐྱབས་འབད་དགོ། ལཱ་གཡོག་བྱིན་མི་ཆ་མཉམ་གྱིས་རང་ ཚོགས་རྒྱན་སྐྱུར་མི་ག་འབད་རུང་ མི་རོམ་སྤེ་ཚོགས་རྒྱན་བཙུགས་པར་འགྲོ་ནི་སྐོ་འདོད་ཡོད་མི་ལུ་ ཁྲིམས་ ལུགས་ཀྱི་དགོས་མཁོ་ལྟར་དུ་ བཅག་འཕུའི་ངལ་གསོ་སྤེ་ འོས་འབབ་དང་ལྷན་པའི་ཉིན་གྲངས་ཀྱི་ངལ་གསོ་བྱིན་ དགོ།

ཙ། འདེམས་རོ་ག་ཅིག་རྒྱུ་བ་ཕུལ་ནི་མཐའ་མཇུག་ཚེས་གངས་ཀྱི་ལུ་ལས་ གཞུང་གི་སྤྱི་ཚེས་འདེམས་རོ་མེད་དེ་མེད་

- ༤༠. འདེམས་རོ་ག་ཅིག་རོ་གི་ལུ་བ་ཕུལ་ནི་མཐའ་མཇུག་ཚེས་གངས་ཀྱི་ལུ་ལས་ གཞུང་གི་སྤྱི་ཚེས་འདེམས་རོ་མེད་དེ་མེད་ དེ་འབད་བ་ཅིན་ ལུ་མཁོ་ཚེས་གངས་ཀྱི་གསལ་བསྐྱབས་མ་འབད་ཚུན་ལུ་ སར་འགྲུང་འབད་མ་ཨིན།
- ༤༡. འདེམས་རོ་ག་ཅིག་རོ་གི་ལུ་བ་ཕུལ་ནི་མཐའ་མཇུག་ཚེས་གངས་ཀྱི་ལུ་ལས་ གཞུང་གི་སྤྱི་ཚེས་འདེམས་རོ་ག་ཅིག་ རྒྱུ་བ་ཕུལ་ཡོད་དེ་འབད་བ་ཅིན་འབྲུག་གི་བཅག་འཕུའི་བཅའ་ཁྲིམས་ ༢༠༠༤ ཅན་མའི་དོན་ཚན་ ༥༧ དང་



༤༧ བ་དང་འཁྲིལ་ཏེ་ རོ་འགྲན་མེད་པའི་བཙག་འཇུག་ འགོ་འདྲེན་འཐབ་ཡིན་པའི་གསལ་བསྒྲགས་འབདམ་  
ཡིན།

ད་རེས་ལས་ འབྲུག་གི་བཙག་འཇུག་ལྟན་ཚོགས་ཀྱིས་ ཏུས་མིན་བཙག་འཇུག་དང་ འདི་དང་འབྲེལ་བའི་གནད་དོན་ཆ་མཉམ་  
སྐོར་ མི་མང་ཡོངས་ལུ་བདེ་འཕྲིན་སྤེལ་ཤིང་ཡིན།

རང་ལུགས་གནས་ལོ་མེ་ལོ་སྤེལ་ལོ་ ལྷ་བརྩུ་གཉིས་པའི་ཚེས་བཞི་མཇུག་ སྤྱི་ལོ་ ༢༠༡༧ ལྷ་ ༡ པའི་ཚེས་ ༣༡ ལུ་སྤེལ།

འབྲུག་གི་བཙག་འཇུག་ལྟན་འཛིན་སྤྱི་བྱེད།